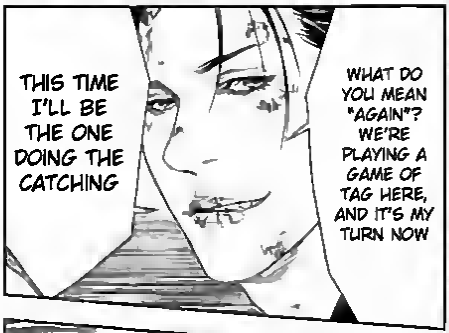


THE DEMON GOING HOME BEFORE FINISHING IS AGAINST THE RULES
WAY BACK, WHEN I WAS A KID, ONCE I'D START PLAYING A GAME OR FIGHTING

T/N: IN JAPANESE, TAG IS CALLED SOMETHING LIKE "DEMON/ OGRE ROLEPLAY"

Third Animal

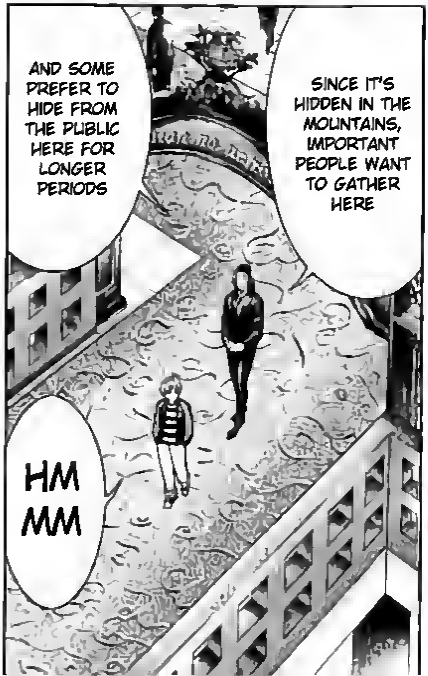
3匹目（びきめ）／蟻（あり）の王子様（おうじさま）

THIRD ANIMAL: PRINCE OF THE ANTS

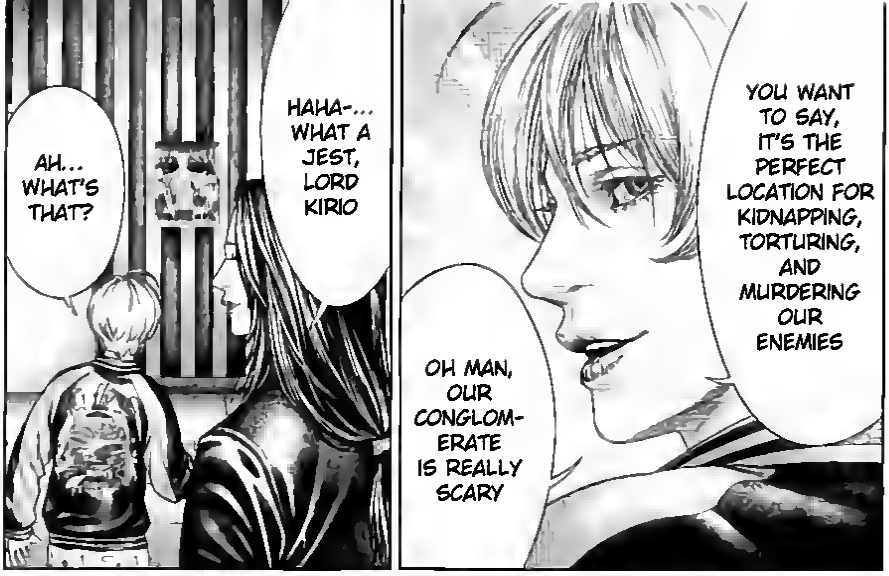
SIGN: RIKUDOU MOUNTAIN-TOP HOTEL

EEEH, TAKING INTO CONSIDERATION THAT IT WAS NEGLECTED FOR MORE THAN 10 YEARS
IT'S STILL LOOKING PRETTY GOOD
NOT A SPECK OF DUST
六道山の上ホテル

COULDN'T WE REOPEN IT RIGHT AWAY?


AND SOME PREFER TO HIDE FROM THE PUBLIC HERE FOR LONGER PERIODS
SINCE IT'S HIDDEN IN THE MOUNTAINS, IMPORTANT PEOPLE WANT TO GATHER HERE
HM MM

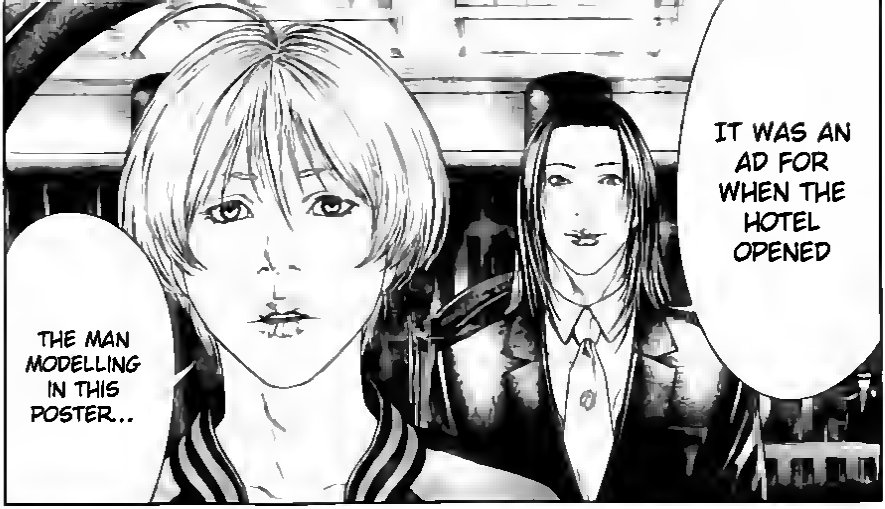
IT STILL HAS ITS FUNCTIONS AND USES AS IT IS NOW, SO IT'S STILL BEING RUN
EVEN THOUGH IT'S BEEN LONG CLOSED AS A "HOTEL"


AH... WHAT'S THAT?
HAHA-... WHAT A JEST, LORD KIRIO
OH MAN, OUR CONGLOM-ERATE IS REALLY SCARY
YOU WANT TO SAY, IT'S THE PERFECT LOCATION FOR KIDNAPPING, TORTURING, AND MURDERING OUR ENEMIES

POSTER:

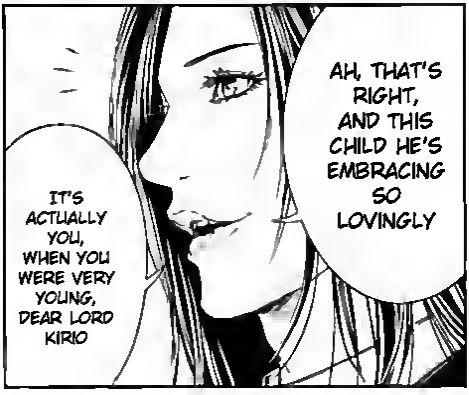
GAZING AT THE DISTANT CITY LIGHTS OF THE NIGHT WITH YOUR FAMILY

RIKUDOU MOUNTAIN-TOP HOTEL


IT WAS AN AD FOR WHEN THE HOTEL OPENED
THE MAN MODELLING IN THIS POSTER...

HE SHOULD ALREADY BE BEYOND 60 IN THAT PHOTO, BUT YOU COULD NEVER TELL FROM THAT BODY, RIGHT?
YES! IT'S YOUR FATHER, LORD RIKUDOU KISABUROU HIMSELF IN FLESH

THAT'S ENO- UGH!

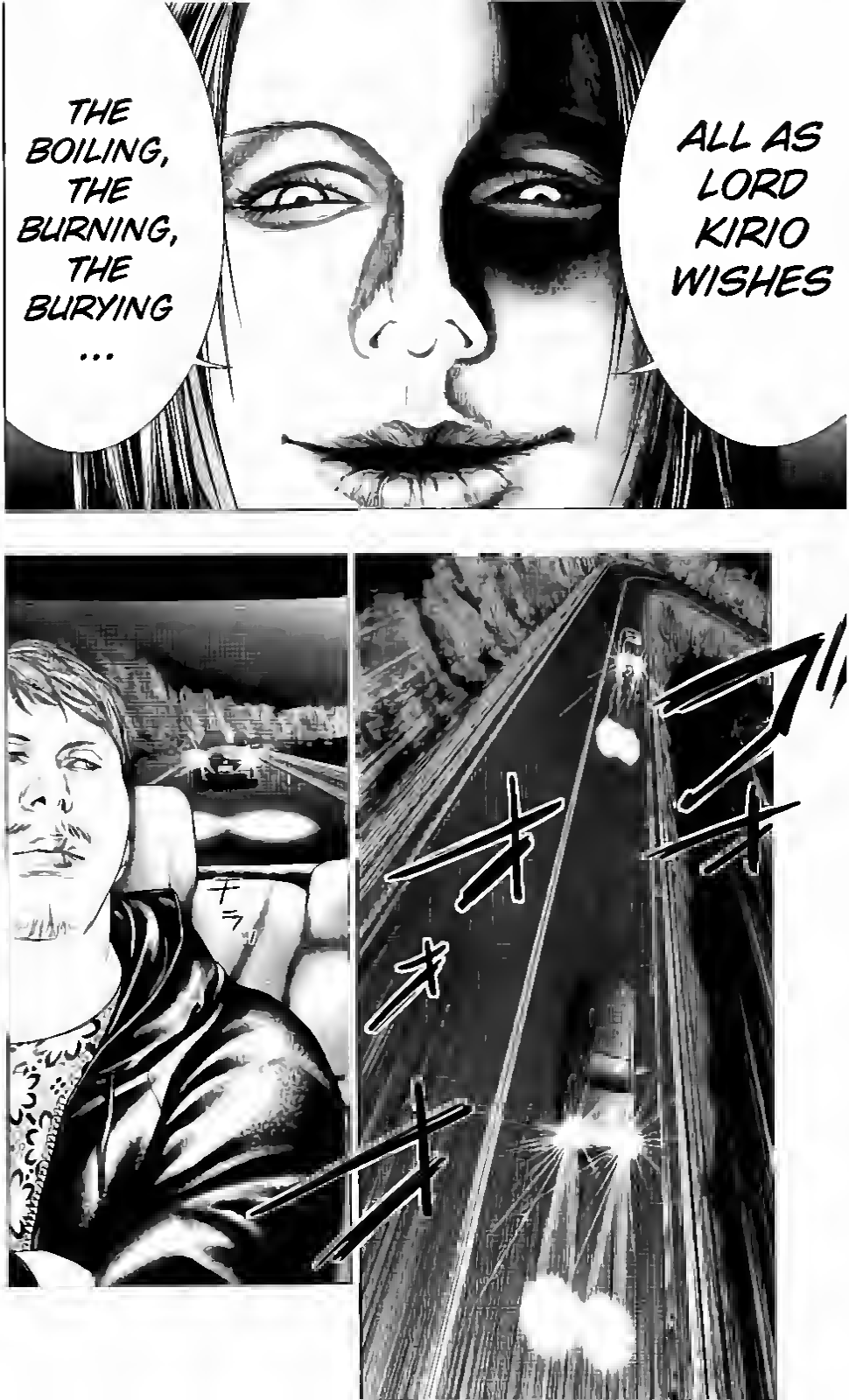

AH, THAT'S RIGHT, AND THIS CHILD HE'S EMBRACING SO LOVINGLY
IT'S ACTUALLY YOU, WHEN YOU WERE VERY YOUNG, DEAR LORD KIRIO

FORGET THE STORIES
WHERE'S THAT HOODLUM AT?
ホテル

HE'LL ARRIVE BEFORE YOU KNOW IT
JUST IN CASE, HE WILL BE ESCORTED BY MY ELITE GUARDS WHOM I TRAINED MYSELF. YOUR SAFETY IS 100% GUARANTEED

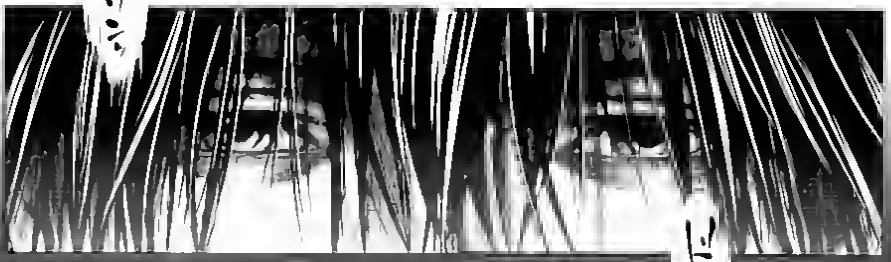
YES... SO LORD KISABUROU'S ILLEGITIMATE CHILD GOES BY THE NAME OF AGARI SHIROU. A REAL INSOLENT YOUNGSTER
HE'S ALREADY BEEN PACKAGED WITH SOME NICE HANDCUFFS AND IS ON HIS WAY HERE

ABOUT THE FOLLOWING DIRTY WORK
YOU CAN LEAVE IT TO MYSELF, KITSUNE


THE BOILING, THE BURNING, THE BURYING ...
ALL AS LORD KIRIO WISHES

YOU HEAR ME, SAKAMIZU? ONCE WE'RE THERE, YOU WON'T LEAVE THE CAR
I CAN'T HAVE YOU BE SO VIOLENT AGAIN AT THE TIME OF DELIVERY
IT'S TIME YOU LET GO OF THAT THIRST FOR VENGEANCE AGAINST THE BULLIES FROM YOUR PAST
NOW YOU'RE WORKING WITH A LOT SCARIER AND MORE SERIOUS PACK THAN THOSE BULLIES

ニヤッ
ニヤッ


ニヤッ

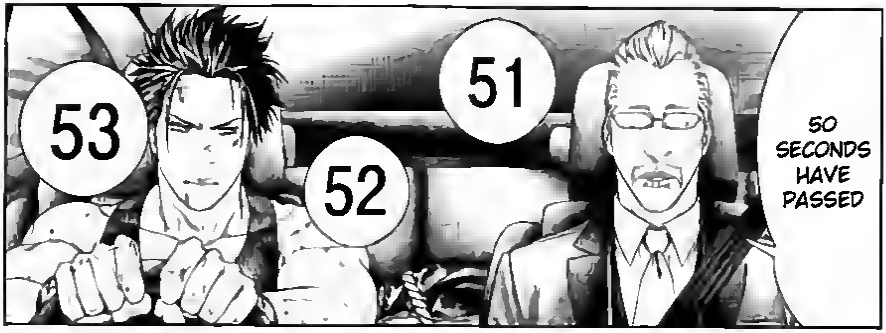
JUMP!!
JUMP!!

IF YOU JUMP, YOU'LL BECOME ONE OF US
SHOW US YOU'RE A MAN, SAKAMIZU
AH ...
A...

THE ROPE'S HOLDING YOU. YOU'LL BE FINE
YOU MIGHT THINK OF THIS BUNGEE-JUMPING AS BULLYING. HOWEVER
NO WAY, I'LL DIE HERE
BECOME ONE OF...?
YOUR YOUTH WILL CHANGE FOR THE BETTER
IF YOU JUST TRY DYING ONCE
MAKE YOUR DECISION
I WILL IGNITE IT IN 1 MINUTE
!!

WILL YOU JUMP SMILING AND GET FIREWORKS OF CELEBRATION
OR WILL YOU FALL DOWN BURNING, GETTING LAUGHED AT, AND BECOMING THE FIREWORK YOURSELF
10 SECONDS HAVE PASSED
11
12
13
14
15
16
IF MR. SHIROU DOESN'T STOP, IN 1 MINUTE I WILL
17
GRAMPS, WHAT'S WITH THE COUNTDOWN? UNTIL YOU PISS YOURSELF OR WHAT?
TAKE AWAY THE STEERING WHEEL AND DRIVE US OFF THE CLIFFS
YOU MEAN YOU WANT TO KILL US?
HA!?

THE GUYS WHO KIDNAPPED YOU MIGHT BE STRAY DOGS AT BEST
BUT THE GUYS OVER THERE ARE WELL-TRAINED DOBERMANS
IN ORDER TO PROTECT THEIR OWNER, THEY CARRY PISTOLS WITH THEM TO GET RID OF SMALL FRY LIKE YOU
FALLING OF A CLIFF STILL HAS HIGHER SURVIVAL RATES, DON'T YOU AGREE?

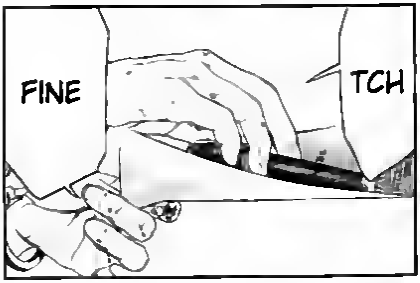

53
52
51
50 SECONDS HAVE PASSED

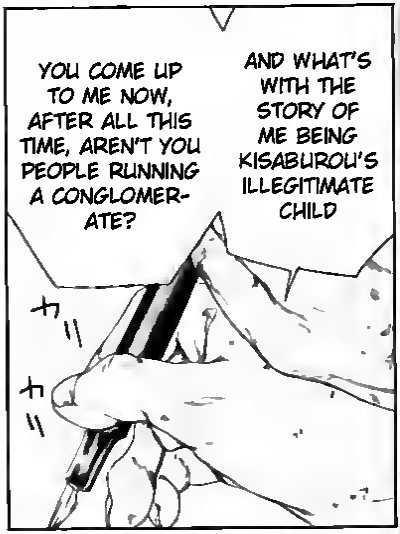
SO, WHAT DO YOU WANT ME TO DO!?
I HAVE NO PLANS OF DYING WITH YOU!

GRR-RAAH, GOT IT!
I GIVE UP!!

ONCE YOU SIGN THIS, YOU WON'T BE A NUISANCE TO THE RIKUDOU CONGLOMER-ATE ANYMORE
I'M SURE LORD KISABUROU'S SONS WILL ALSO REWARD YOUR UNDERSTANDING

I'LL REPEAT IT AS MANY TIMES AS NECESSARY
SIGN THIS FIRST OF ALL


FINE
TCH

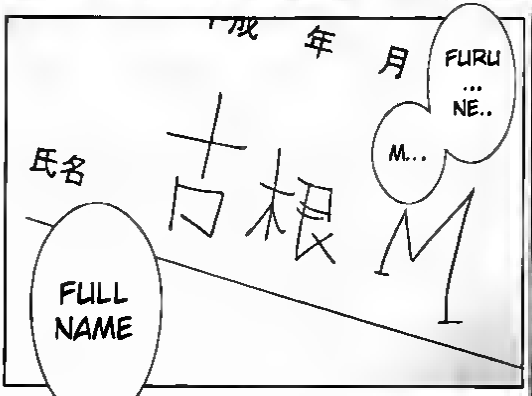

YOU COME UP TO ME NOW, AFTER ALL THIS TIME, AREN'T YOU PEOPLE RUNNING A CONGLOMER-ATE?
AND WHAT'S WITH THE STORY OF ME BEING KISABUROU'S ILLEGITIMATE CHILD

WRITE THE FULL NAME, PLEASE
I JUST HAVE TO WRITE A NAME, RIGHT?
AAAARGH, YOU'RE SO ANNOYING

HERE! I WROTE IT, FULL NAME
I SEE... I'M RELIEVED
THEN ...
OH NO, THE WIND ♡

NO WOR-RIES
ヒラッ
OOP-SIE...
EH ...
SORRY, GRAMPS
WAI -

I'LL BE RIGHT BACK
NO WAA AAY !!
THAT'S NOT A SWIMMING POOL, MAN...



T/N: JAPANESE SAY "FURU NEEMU" FOR "FULL NAME", AGURI USED KANJI "OLD"-FURU, "ROOT"- NE AND M FOR "EMU".

EVEN THOUGH THEY WERE RIGHT BEHIND US
THEY'RE LATE
六甲山の上ホテル
!
HURRY UP, PARK IT OVER HERE!!
HEY, SOMETHING IS ROLLING IN SLOWLY!!?

BWA AAH !!!!
EH!? WAIT, YOU IDIOT !!
.....!?

FU-... FUCK-ING IDIOT!!
WHO'S DRIVING
UGH
UGH !!
THAT CA-...
AGURI SHIROU !!
PLAY BAA-ALL

KING OF THE ANTS